

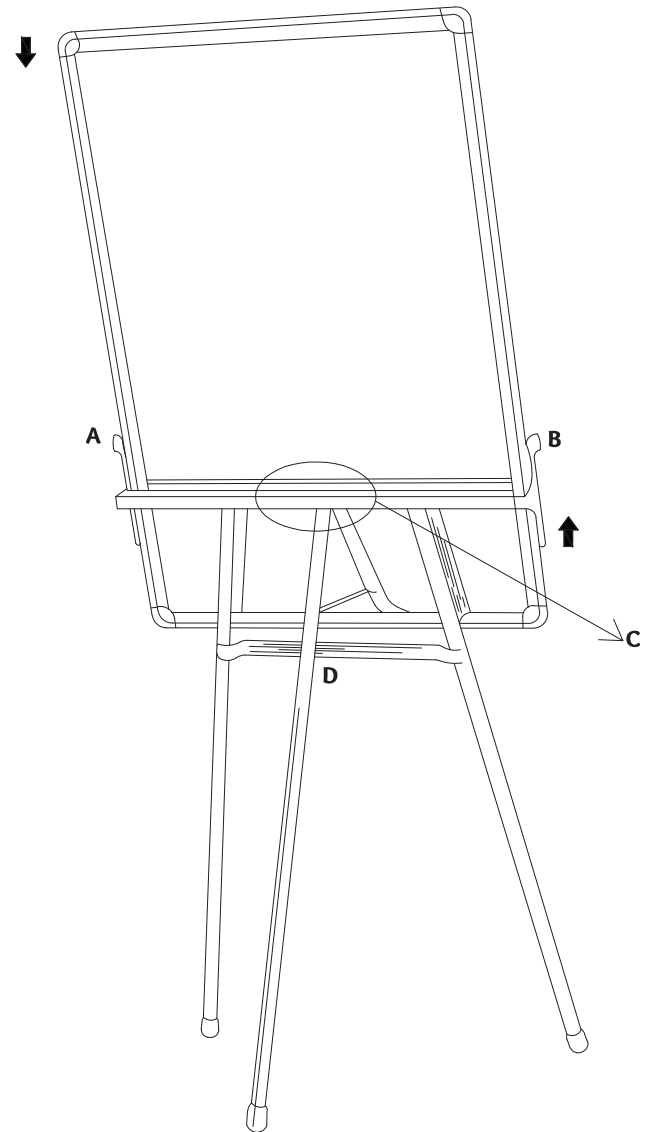
Manuel d'utilisation Operating instructions - Manual del usuario

RÉGLABLE EN HAUTEUR - HEIGHT ADJUSTABLE - ALTURA AJUSTABLE

- 1- Desserrez suffisamment les deux boutons (A-B) en même temps (veuillez laisser les boutons sur le cadre)
- 2- Maintenez la position centrale (C) à l'aide d'une bande et ajustez le tableau blanc vers le haut ou vers le bas avec l'autre main, lentement et avec précaution
- 3- Serrez les deux boutons une fois le réglage de la hauteur terminé
- 4- Verrouillez le crochet de la position (D)
- 5- Ouvrez la pince et fixez le papier aux crochets

- 1- Loose enough two knobs (A-B) at the same time (please keep the knobs still on the frame)
- 2- Hold the center position (C) with one band, and adjust the whiteboard up and down with other hand, slowly and carefully
- 3- Tight two knobs when finish height adjustable
- 4- Lock the hook of position (D)
- 5- Open the clamp, and attach the paper to the hooks

- 1- Afloje lo suficiente las dos perillas (A-B) al mismo tiempo (mantenga las perillas en el marco).
- 2- Sujete la posición central (C) con una banda y ajuste la pizarra hacia arriba y hacia abajo con la otra mano, lentamente y con cuidado.
- 3- Apriete las dos perillas cuando termine de ajustar la altura.
- 4- Bloquee el gancho de la posición (D).
- 5- Abra la abrazadera y fije el papel a los ganchos.



UTILISATION & CONSIGNES D'ENTRETIEN - USE & CARE INSTRUCTIONS - USO Y INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO

- ~ Veuillez retirer le film protecteur de la surface d'écriture avant utilisation. (Utilisez un couteau et coupez le long du cadre du tableau. Déchirez légèrement le film à partir du coin du tableau, puis retirez-le progressivement.)
. Please remove clear the protecting film from the writing surface before use. (Use a knife and cut along the board frame. Tear film a little from the board corner and then take off the film stp by step.
. retire la película protectora de la superficie de escritura antes de usar. (Utilice un cuchillo y corte a lo largo del marco de la pizarra. Despegue un poco la película desde la esquina de la pizarra y luego retírela paso a paso).
- ~ Écrire sans appuyez trop fort avec un marqueur effaçable à sec (réf. FEC500202 et FEC500392) et utiliser l'effaceur fourni après chaque utilisation.
. Write without pressing too hard with a dry-erase marker (ref. FEC500202 and FEC500392) and use the eraser provided after each use.
. Escriba sin presionar demasiado con un rotulador borrrable en seco (ref. FEC500202 y FEC500392) y utilizar el borrador suministrado después de cada uso.
- ~ Conserver dans un endroit sec et propre.
. Store in a dry, clean place.
. Conservar en un lugar seco y limpio.
- ~ Ne pas utiliser de marqueurs permanents, d'objets pointus ou abrasifs sur la surface. Ne pas laisser les écritures trop longtemps (elles peuvent laisser des traces) .
. Do not use permanent markers, sharp objects or abrasive materials on the surface. Do not leave writing on the surface for too long (it may leave marks).
. No utilice rotuladores permanentes, objetos punzantes ni abrasivos sobre la superficie. No deje escritos durante demasiado tiempo (pueden dejar marcas).